

Педей



1991

ISSN
0132-4462

ЛЮТИЙ

№ 1

Мал. О. МІХНУШЕВА



— Якби я мала такі шикарні шмотки, то й до мене б хлопці липли!
— Та це ж — охоронники!..

ДОПЕКЛО!

ТАКИХ ПАРТІЙ ДАВАЙТЕ НЕ ГРАТИ!

У нашому редакційному колективі намітилась творча, як тепер кажуть, конfrontація. З приводу того, довгими чи короткими в купонний період мають бути перчанські фейлетони. Одні виступали за їх широкомасштабність, мотивуючи це тим, що великий обсяг викладу сприятиме кращому донесенню до читачів мудрих думок автора. Опоненти натискали на відомий вислів: стисливість — сестра таланту, — і доводили, що знесиленим у жорстокій боротьбі за перебудовне існування читачам нині чхати на тягучі мудрування. Головне — дати ім чіткі відповіді на запитання: де, що, коли й почім?

Для здобуття істини вирішили вдатися до випробуваного в застійні часи методу — зіграти кілька партій у шахи: хто переможе — той і правий. Той і проводитиме визначальну творчу лінію в журналі. Проте, як швидко з'ясувалося, демократичні перетворення, що відбулися в країні, уже досить відчутно позначились на характерах колег. І друзі-суперники ще в ході першої партії виявилися неприміренними конфонтантами. Внаслідок чого одна група тут же створила Комітет порятунку довгого фейлетону, а інша — в пiku першій — Надзвичайну комісію самооборони короткого. Шахівницю розбили вщент, а фігури використали як додаткові вражуючі аргументи.

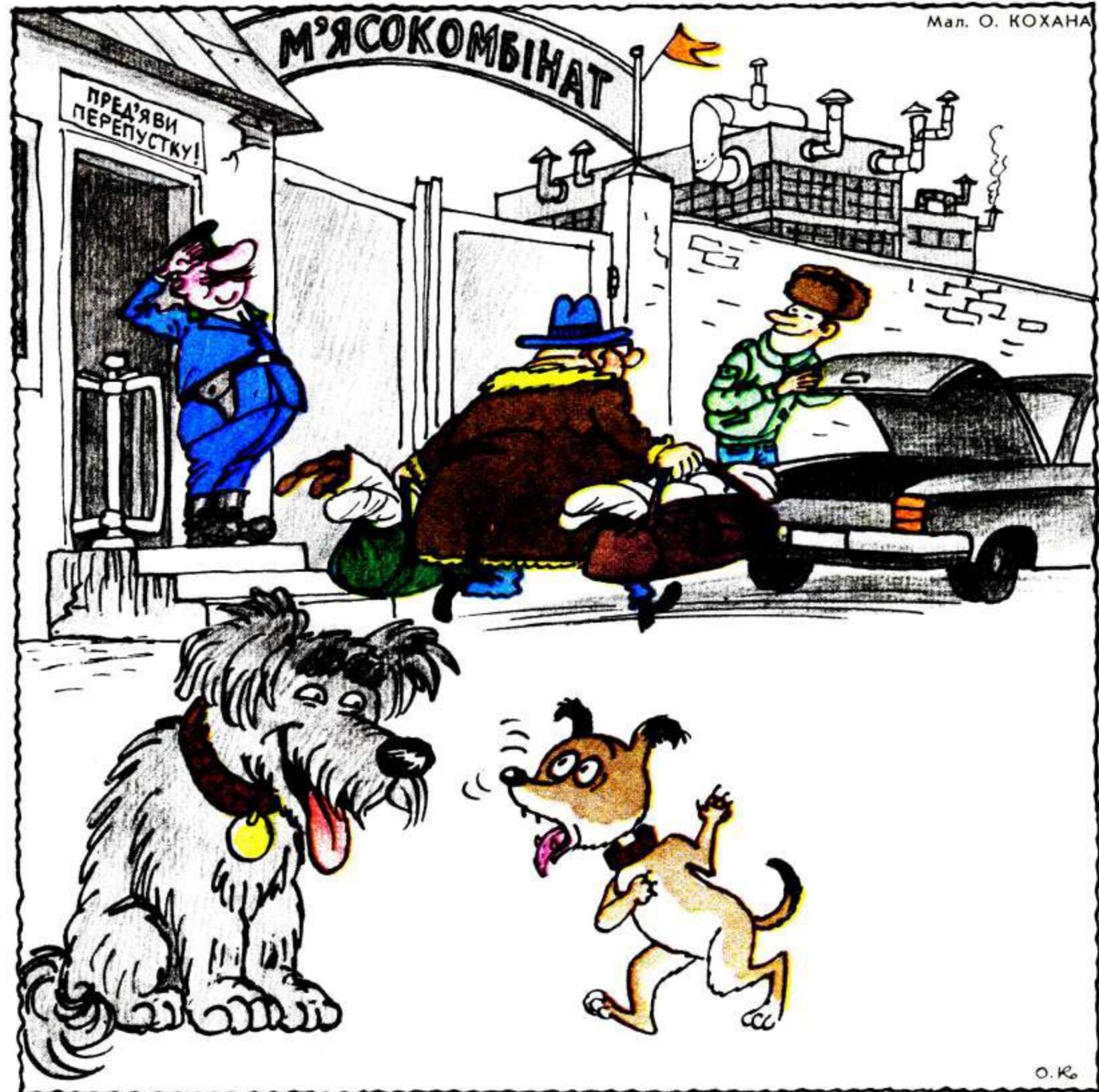
Коли бойовисько досягло апогею і в редакторській приймальні висадили першу шибку, Комітет порятунку рвонув по допомогу до «вхори» — воєнізованої охорони, а Надзвичайна комісія забарикадувалася столом у картотеці листів і оголосила громадянську непокору. За п'ять хвилин прийшов добре усім знайомий охоронник Олександр Васильович — притому без «кружка», легко розбарикадував кабінет і миролюбно сказав членам обох неприміренних груп: «Хлопці, вам же завтра зранку на роботу...»

Ех, якби ж то всі наші «неприміренні» вчасно згадували про те, що ім «завтра зранку на роботу!» Але ні — не згадують. І продовжують розігрювати свої партії. Тільки ж не в шахи. Це партії, де грають долями, ба вже навіть життями. Кавказ. Молдова. Прибалтика... Танки. Автомати. Кров. Траур. І союзна Верховна Рада, яка все більш звичнно підводиться з місць для «вшанування пам'яті загиблих»...

Хтось в ім'я народовладдя віддає армії наказ стріляти у співгromadян, а хтось в ім'я того ж народовладдя підганяє до парламенту бензовоз, погрожуючи висадити його в повітря разом із такими ж співgromadянами. І в той же час усі дружно гуптають себе в груди, заднім числом закликаючи саме собі у свідки тих же співgromadян і кланчучись іменем народу. Причому й не подумавши спитати у народу, а чи потрібні йому ті танки й ті бензовози. І ті клятви, за якими ховається лише гра амбіцій, лише знавсніла і вже аж остогідла боротьба за владу. За владу над народом, який, на відміну від багатьох його оборонців, зранку ходить на роботу...

І от саме в цьому зв'язку нам видається вчасною і чесною заява Президії Верховної Ради України про те, що вона — Президія — зокрема, «підтримує законно обрані органи державної влади в республіках і стоїть на позиції, що будь-які насильницькі дії проти національної державності з боку політичних партій, громадських та інших угруповань є протизаконними; вважає неприпустимим використання на території будь-якої республіки військової сили для вирішення внутрішньополітичних і міжнаціональних конфліктів без згоди законних органів влади республіки... Протиріччя... повинні вирішуватися виключно мирними засобами...».

Переконані, що й ви, шановні читачі, обома руками за це. Перчани — також. А ото конфлікт, з якого ми почали цю розмову, вигадали для, сказати б, уточнення безглуздя конfrontації, яка переростає вже у суспільстві у насилиство.



Мал. О. КОХАНА

— Ковбасу виносять! Ти що, нюх утратив?
— Цить! Я, окрім нюху, маю ще й політичне чуття...

ІРОНІЗМИ

— Головне, — повчав Іжак Зайця, — вчасно згорнутися у клубок.
Звихнулася Інфузорія на туфельках.

Петро СОРОКА.

Мал. О. ГУЦОЛА



— Що з ним?
— Ми його щойно по кишенні карбованцем ударили...

Економісти твердять: торгівля — важіль прогресу. Хто цього не розуміє, той перебуває на нижчій стадії розвитку і має всі дані, щоб прихильно зустріти цей фейлетон, позаяк автор теж сумнівається у тому важелі. А що може бути кращим за бесіду двох недолугих друзяк! Отож, мій незнаний товариш, застопи місце десь у черзі по шкарпетки, розгорни для підтримання власного гумору «Перець» і почтай, що оце спало мені на думку. Дивись, і достоїшся свого, якщо, поки читатимеш, шкарпетки не підуть на бартерну обладку за якусь іншу річ, за якою, звісно, доведеться ставати в нову колійку. Але за те не гань ні мене, ні журнал, бо ми того не бажали.

Я згадав тут про бартер не випадково. Куючи своє щастя у львівських чергах, я якось зауважив, що мені не вистачило яєць. Хто нині з того впадає у розпач? «Прийду завтра», — вирішив я. Та й ви дійшли б цього висновку, бо відомо не тільки, що торгівля — важіль прогресу, а й те, що кури — невтомна птиця і за ніч можуть нанести нову партію товару. Але сталося непередбачене — яйця щезли. Лише оце тепер я узував, що з ними сталося. А виявилось, що галицькі кури за ту ніч стали суб'єктом міжнародних торговельних зносин. Ними, вірніше — яйцями, зацікавилися наші універмаги. Вони кілька мільйонів вітчизняних яєць перевезли через польський кордон і реалізували там... по цінах, утричі дешевших за тамтешні.

Наші зозулясті, либо, з того образились, бо вони аж ніяк не менш шляхетні за польських несучок, розуміються і на пері, і на гонорі. В усякому разі, минають місяці,

УВАГА: ВАС РОЗДЯГАЮТЬ!

а з яйцями по цей бік кордону туго. Натомість у магазинах з'явилось польське печиво. Польське то й польське, скажете. Воно й справді так, бо шлунок — найбільший інтернаціоналіст. Але біда в тому, що воно мало надто сильний акцент — 8-14 карбованців за кілограм при наших середніх цінах 2-3 карбованці. Прогрес явний.

Знявся тут через таких, як оце ми з вами, недолугих, скандал. Представники управління торгівлі визнали, що гендлярський вишкіл поляків не має меж, що вони нас ошукали. Однак і ми не лишилися в боргу: дали в обмін на ті дорогі галети яйця неміті, перепаскуджені послідом. Отак ім!

ФРАЗИ

- Уже мало тих, хто хоче жити ще краще!
- До екологічної катастрофи ще треба дожити!
- Найчастіше хочуть зігнути того, хто на голову вищий від інших.

Олександр ПЕРЛЮК.
м. Кіровоград.

● Тупик, але з видом на світле майбутнє.

● Міцність держави можна підрвати й вибухами оплесків.

Юрій БАЗІЛЄВ.

м. Запоріжжя.



Відплата, що не кажіть, диявольськи потепна. Десять на рівні реваншу за Берестечківську битву. Можна було б тішитися. Але ті, хто перед їдою міс руки, як правило, обмивають і яєчну шкаралупу.

Та цим бартерні, тобто обмінні, операції не обмежились. Ось, пряміром, ЦУМ за нашими роздрібними цінами відправив вартістю 20 тисяч карбованців партію жіночого одягу (сукні, сарафани, костюми, блузки та ін.) і на 5 тисяч шкіряних рукавичок, електрошипців. Взамін отримано за польськими ринковими цінами губну помаду, духи, шампуні. Воно можна було б і змиритися, хто має одяг, але при реалізації населенню, наприклад, шампуню «Капрі фоліум» та «Майорка» за завищеними роздрібними цінами, затвердженими заступником начальника обласного управління торгівлі С. Л. Заярським, із покупців перебрано чотири тисячі карбованців.

Директор ЦУМу В. І. Сидор провів таких операцій безліч. За відправлені за кордон 440 телевізорів «Електрон» і 12,5 тонни

родзинок (сушений виноград) отримано відеомагнітофони «Самсунг-Х» і корейські відеокасети. Я вже не говорю, що нам самим конче потрібні і «Електрони» й ізюм, але річ у тім, що ціна «Самсунга-Х» (3.500 крб.) і відеокасет (55 крб.) значно перевищує аналогічні, але вищої якості вироби японського виробництва. А духи «Курага», згідно з контрактом, взято у поляків по ціні 8 карбованців за флакон (при ціні аналога 7 крб.), тобто з переплатою. Як позбутися збитків? Тут на арену знов виступає уже загадуваний С. Л. Заярський і оцінює «Курагу» у 12 карбованців. За всю партію з покупців здерто як додатковий прибуток 55 тисяч карбованців.

А як же інакше?! Адже економічна ефективність від товарообміну, згідно з існуючими регламентуючими документами Ради Міністрів СРСР та Мінторгу УРСР, повинна становити не менше 40 відсотків. Ось вони і беруть з нас — від особи і від сотні.

Стривайте, ми, здається, домовилися, що ви будете читати мої нотатки у черзі за шкарпетками? Прошу вибачення, але шкарпеток немає. Їх разом з бавовняними тканинами, постільною близиною, чоловічими трусами та іншим крамом загнав у польському місті Жешові універмаг «Львів». За них маємо жувальну гумку і парфуми.

Написавши останнє слово, зауважив, що все у нас здебільшого йде (а список бартерних обладок безкінечний) на духи і шампуні. Але ж їх не можна навіть пити! Це ж не наш одеколон. То невже нам залишилося лише добре намилувати голову і пахтитися? Дивний набір джентльмена, коли бракує шкарпеток. До того ж, усі ці атрибути цариці Нефертіті коштують дешево лише для цариці. Хоча і у нас тепер появились так звані «групи заможних покупців». Я цей термін не вигадав, а взяв із постанови Львівського обласного комітету народного контролю: «ЦУМ і універмаг «Львів» (керівники В. І. Сидор і В. А. Костиков) вивозять в основному з державними роздрібними цінами дефіцитні масового попиту товари, ціни на які в країнах-партнерах утричі, а інколи і більше перевищують рівень наших цін. Замість них завозять здебільшого кон'юнктурні, розраховані на групи заможних покупців товари за діючими цінами країн-партнерів, які... перевищують рівень наших прейскруантних».

А тепер про один виняток із зазначеного правила. Якогось там дня з Польщі Львівський ЦУМ завіз песьцеві шубки. Так що б ви думали? Коштують вони дешевше, ніж у нас. Тільки прошу не здати черги. Шубки вже розійшлися. І треба, мабуть, думати — між своїми, або, як писав історик І. Кріп'якевич, маючи на увазі зовсім іншу категорію публіки, між «луччими людьми».

А збитку ніякого. Звідки він візьметься, якщо «гуму до жуця» і духи «Курага» ваші діти і благовірна дружина куплять по ціні, як за тата рідного, тобто за вас.

Згадав про «тата рідного» і відчув себе ошуканим. Ще б пак! Універмаг «Львів» і ЦУМ переплатили іноземним партнерам майже 200 тисяч карбованців, а з рідних громадян перебрали 800 тисяч.

І чого ми такі бідні?

В. ПАЛЬЦУН.



хімчистка

хімчистка

Мал. С. ФЕДЬКА

ВІДОМОСТІ
до Першої
МИ-ВАР

ДОСТАТОК У МІСЦЕВОМУ МАСШТАБІ

У Верховній Раді України тепер одні суперечки: бути приватній власності на землю чи ні? Чи добре буде, якщо землю передати кожному, хто того бажає, чи погано?

Як на мене, то я руками і ногами за колгоспи і радгоспи. Чому? Мабуть, здогадуєтесь? Ні? То слухайте.

Як тільки колгосп обмолотить соняшник, то я беру торбу, ходжу по стерні і збираю те, що буде приорано. Я, правда, старий, багато зерна не зберу. А от у кого машина, то набирають і по десять мішків!

Те ж саме з кукурудзою. Люди вправні збирають на пожнивках по 20—40 пудів качанів!

Я вже не кажу про столовий буряк, моркву, помідори та інші овочі.

Правда, голови колгоспів, їх замій інші помічники роблять так, щоб пожниви швидше заорати. Але качани кукурудзи стирчать і з-під ріллі. Голови капусти — так ті зовсім викидає на поверхню плугом.

Але найприємніше після оранки — збирати моркву. Цілі ряди вилазять із землі, ходи лиш і кидай у торбу.

З яблуками ще краще. Вони витримують мороз до чотирьох градусів. Так що й узимку в багатьох колгоспних садах можна узяти їх до біса.

За приватної системи такого не буде. От і сей рік. Хоч воно ще й не приватне, але взяли на підряд в оренду чималий сад. Так що ви думаете?

У середині жовтня на гілках уже не було жодного яблучка!

Так от, я — за колгоспи і радгоспи. Бу за приватної власності нічого на ланах не лишатиметься. А я і такі, як я, пошиємося у дурні. Куди це годиться?

Ще одне. Підкажіт головам колгоспів не дуже поспішати заорювати пожниви. Це допоможе виконанню продовольчої програми. Хоча б у місцевому масштабі!

Б. ГАННОЩЕНКО.

м. Котовськ.

У справедливості вислову «нічого більш постійного, аніж тимчасове», мені довелося переконатися на власному досвіді, коли директор Ярошівського цукрокомбінату М. Бельницький та голова профкому Л. Олійник дали дозвіл «тимчасово» розмістити у житловому будинку, що належить цукрокомбінату, філіал Катеринопільської музичної школи. В цьому ж будинку — між іншим, з дерев'яними перегородками — проживає моя сім'я. У мене, ясна річ, ніхто дозволу на таке сусідство не питав.

Вирішив я для початку запастися терпінням: тимчасово ж бо! І поки дітки вчили в школі «до» та «ре», ще сяк-так терпіти можна було, а от як ушкварив згодом духовий оркестр разом із барабаном — штукатурка зі стін посыпалася.

ШКАРПЕТКИ — ЗА ПОДВИГ

У 1986 році нас, колгоспних механізаторів, за повістками райвійськкомату послали на подвиг — ліквідовувати наслідки аварії на Чорнобильській АЕС. А в липні минулого року із статті «З турботою про «ліквідаторів», опублікованій у «Сільських вістях», довідалися, що нас не забуто, а ощасливлено багатьма пільгами. Окрім іншого, ми звернулися до голови нашої сільради А. Д. Бойка з единим проханням: допомогти приобрести у сільмазі, нарешті з іншими «пільговиками», шкарпетки, бо якось воно не годиться ні «ліквідаторам», ні їхнім дітям світити голими п'ятами. Однак представник Радянської влади заявив, що ніякої постанови про пільги учасникам ліквідації аварії він не знає. Не

чули про них і в райвійськкоматі, і на цій підставі відмовилися видати нам військові посвідчення. Отож, якщо, боронь Боже, і наступного року нас добровільно-примусово кудись покличуть, доведеться поставити умову: шкарпетки — авансом за майбутній подвиг.

В. ЗЕЛЕНЯНСЬКИЙ, І. МОГИЛКО, А. КОВБЕЛЬ,
А. БОДАЧІВСЬКИЙ, П. БЛЕЦЬКИЙ,
М. ЗАБОЛОТНИЙ, Н. СОБАКАРОВ,
В. РУБАНСЬКИЙ.

с. Загнітково
Харківського району
Одеської області.

КУПОННА РОЗКІШ

Не розумію тих людей, котрі ображаються на купонну систему: мовляв, через них ми не можемо купити те, що душа забажає. Нехай ті, кому їх не вистачає, приїздять до мене, я ними охоче поділюся. Мені їх щомісяця видають аж на сімдесят карбованців, а пенсії я одержую лише тридцять сім. Самі розумієте, з такої суми рахунку в ощадкасі не відкриєш, а в нашому сільмазі на купони нічого не купиш.

Окрім крихти, щоправда, перепадають інвалідам та вдовам загиблих на війні солдатів. У мене війна також забрала чоловіка, однак, як мені пояснили, я неповоночіна вдова, хоч і вдова у квадраті: бо не сама віку доживала, а вийшла

заміж вдруге, щоб діточок підняти. Отож держава після другого шлюбу нічого мені не винна. Оті тридцять сім карбованців — це все, що заробив на мою старість другий мій чоловік, відпрацювавши у колгоспі понад 50 років.

Отож, як на мене, то купони — це благо. Уперше в житті маю можливість хоч щось заощадити. Якщо, звичайно, не помру від голоду.

О. КОВАЛЬ.

с. Манченки
Харківського району
Харківської області.

ДЕФІСТИТ — НА СЛУЖБУ СУСПІЛЬСТВУ

Приємно зайвий раз пересвідчитися, що навіть таку хронічну виразку соціалістичної дійсності, як суцільний дефіцит на товари широкого вживання, наше радянське чиновництво прагне поставити на благородну службу інтересам суспільства.

Наприклад, виробниче об'єднання житлово-комунального господарства м. Калуша «з метою наведення порядку в місті з бродячими тваринами» запропонувало за кожного зданого пса сигарети на суму 3 карбованці і за кожного кота — на один карбованець. Про що широко оповістило через

місцеву пресу.

Пречудова мета, але чому до неї залучають лише курців і лише в Калуші? Гадаю, що в нинішніх умовах кожна радянська сім'я за кілограм м'яса або цукру здатна зробити набагато вагоміший внесок — і не тільки в наведенні порядку з бродячими тваринами.

Л. ВИННИК.

Івано-Франківська область.

ВІДМОВЛЯЮТЬСЯ ОД БЛАГОДАТІ

Останнім часом я погано сплю. Прокидаюся від найменшого шерху з думкою: чи не рекетири, бува, хочуть вдергти до моєї домівки? Адже не виключено, що дійшла до них чутка про несподівану фінансову благодать, яка після десяти років перебування на пенсії по інвалідності звалилася на мою голову. Мені підвищили пенсію, і підвищили настільки, що я тепер сушу голову над тим, що з отими додатковими грошима робити: відкрити рахунок у банку чи спробувати обміняти її на валюту?

Чесно скажу: такої турботи про себе я не чекав, хоч і усвідомлював, що здоров'я втратив на виробництві. У 1959 році трапився зі мною нещасний випадок, внаслідок чого я не вибував з лікарень, переніс кілька операцій, аж поки у 1980 році дали мені пільгову пенсію за списком № 2. Пенсія, щоправда, неабияка — 78 карбованців 88 копійок, проте певні матеріальні труднощі

цілком і повністю компенсувалися морально: окрім пенсії мені урочисто вручили і ще медаль «Ветеран праці».

Десять років я ходив гордий морально, аж поки не восторгувався й матеріальна справедливість. Райсоцзабез зробив перерахунок, і віднедавна я одержую — страшно навіть подумати — на 32 копійки більше.

Я глибоко вдячний за таку турботу. Настільки глибоко, що, наслухавши сесійних ридань з приводу дефіциту державного бюджету, готовий пожертвувати своєю надбавкою до пенсії, аби, по-перше, допомогти хоч трішечки залатати оту фінансову дірку, а по-друге, уbezпечити себе від візиту рекетирів.

М. ЗУБАХА.

м. Ржищів
Кіївської області.

ПІД ЗВУКИ МУЗИКИ

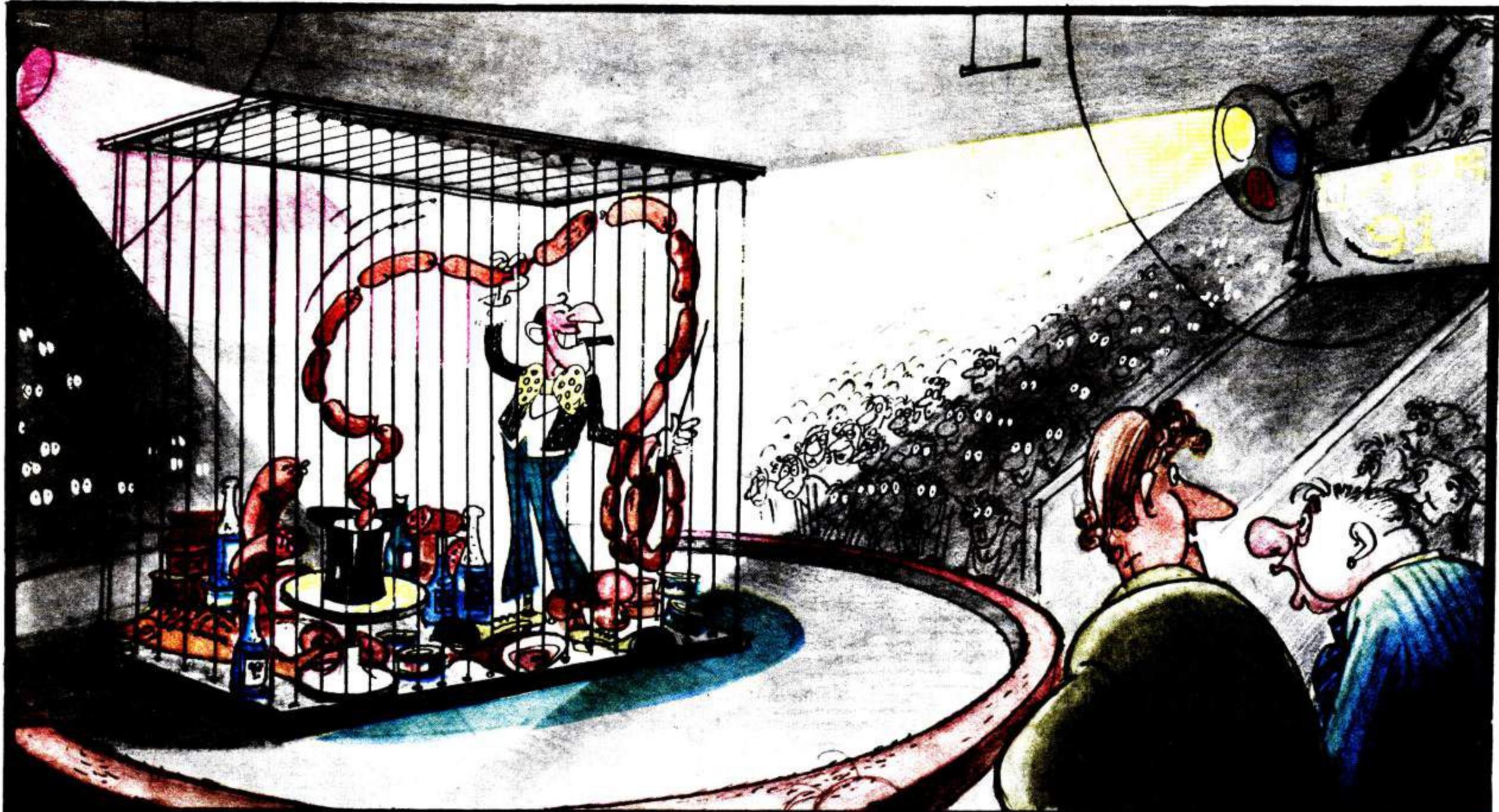
Не витримав я, почав писати. Голова Катеринопільського райвійськкомату І. Полудень факти визнав (куди подінешся — тут і глухий почує), підтвердивши, що нинішнє сусідство з музичною школою «створює певні незручності» для моєї сім'ї. А заступник голови виконкому О. Дубовий пообіцяв, що «до початку нового навчального року буде вирішено питання розміщення... музичної школи в іншому приміщенні».

Звичайно ж, ніхто музичну школу ні до початку нового навчального року, ні після нікуди не перемістив. Більше того, після черго-

вої скарги я довідався, що вже не філіал школи виселяють, а мені, виявляється, пропонували «рівноцінну» квартиру, від якої я нахабно відмовився. Трохи згодом іншу квартиру (прорівноцінність я помовчу) таки запропонували: голова профкому цукрокомбінату Л. Олійник попередив, що коли я не виберуся і продовжуватиму варти воду, то мене переселять за рішенням трудового колективу без моєї згоди. Отако! «Тимчасово» сусіди уж виганяють мене з власної хати. І, наскільки я розумію, не «тимчасово», а назовсім. Під звуки музики.

П. ЛЮБАРСЬКИЙ.

с. Ярошівка
Катеринопільського району
Черкаської області.



— Ви ж знаєте, як публіка нині реагує на дефіцит...

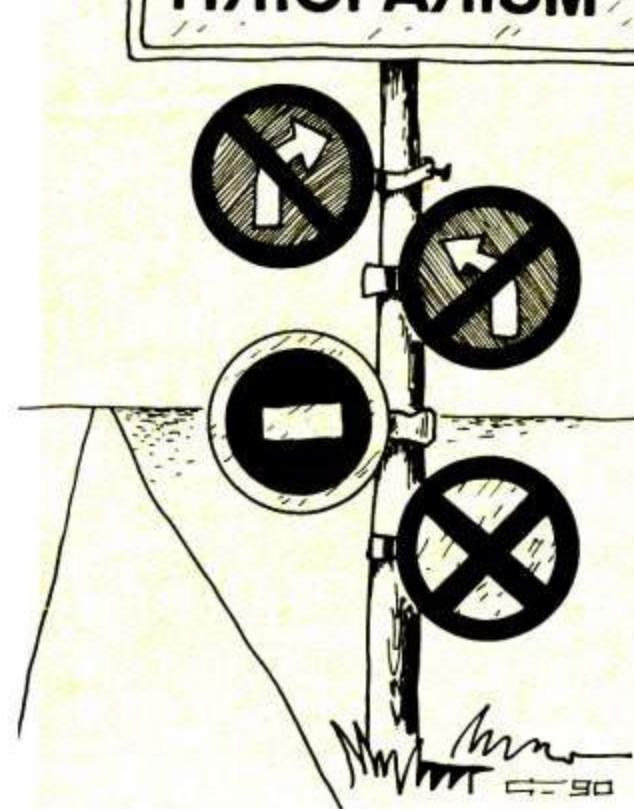
КОРОТКО КАЖУЧИ

- Гуманність — сестра покаяння.
- І бездіяльність добра є зло.
- Найдотепніші пісні долинають не зі сцени, а з трибун...
- Любов до істини закінчується там, де починається освідчення.
- Величність — то не розмір, а масштаб.

Леонід СУХОРУКОВ.

Мал. С. ФЕДЬКА

ПЛЮРАЛІЗМ



Після роботи ми з онуком устигли повечеряти. Багато присутніх добиралися, мабуть, здалеку, перекусити вчасно не змогли і тепер шарудили обгортками бутербродів. Але підсилювальна апаратура працювала непогано, і все було чути прекрасно. Промовці один за одним виходили до імпровізованої трибуни і гаряче викривали й осужували голову виконкому. Цього разу він поза чергою урвав імпортний меблевий гарнітур і відпочив за рахунок якогось фонду допомоги потерпілим від кінського сапу. Він стояв поруч з трибуною, покаянно киваючи головою.

Час від часу мій онук зривався на ноги і запально гукав разом з усіма: «Ганьба! Ганьба!»

Мою увагу привернула голівка давньої знайомої, яка виднілася рядів за шість нижче. Ми познайомилися з нею тут же, на стадіоні, тривалий час ходили разом на мітинги вболівати за супільні справи. Громадські почуття могли пустити й тонше, інтимніше коріння, але нас розвела доля. Ми розійшлися в оцінках неформального лідера Власяниці. Я підвівся, намагаючись роздивитися краще. Час не пожалів її. Постаріла... А кого це вона за-

руку тримає? Молоденьке симпатичне дівча. А яке схоже на неї в молодості! Мабуть, теж з онукою прийшла. Вчить громадянській свідомості.

Після неформальних промовців слово для пояснень узяв голова. І раптом я звернув увагу, що він теж страшенно постарів. Пригадую, який він був молодий і квітучий, коли його викривали вперше. Здається, за будівництво дачі з казенних матеріалів. Виправдовувався він тоді невправно, кострубато. Зразу впадало в вічі, що немає досвіду. Не те, що зараз.

Навколо знову обурено загукали: «Ганьба! Ганьба!» Я позирнув на онука. Він був гнівний і непримирений до недоліків. На мої очі накотилася непрохані слізоз зворушення: підростає зміна борців, свідомих громадян! Недаром жили!

Я не гукав. Правду кажучи, втімився за стільки років. Та й охрип. Хай молоді тепер! До того ж на них чекають сувері випробування. Кажуть, голова теж виростив собі зміну і готовується передати посаду своєму зятеві.

Павло СТОРОЖЕНКО.

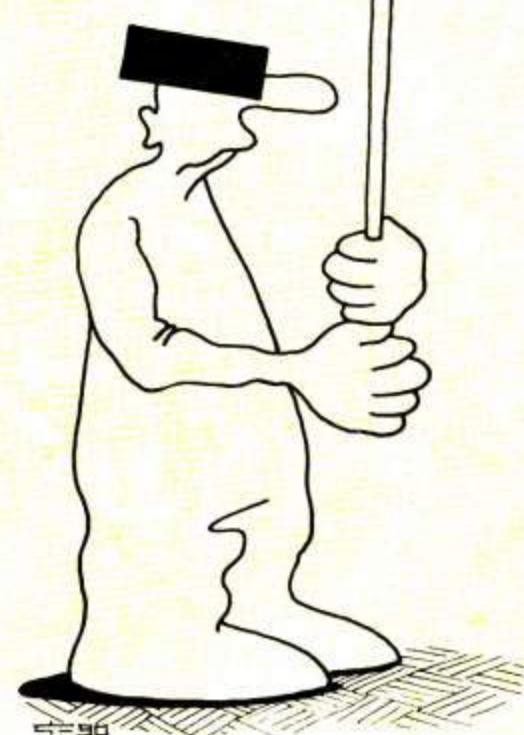
м. Полтава.

ПЛЮРАЛІЗМИ

- Час напіврозпаду особи: від підвищення до підвищення.
- Як позбутися бюрократа? Сядьте на його місце.
- Зіштовхнувшись з громадським, одержали нічне.
- Дивувався: «Якщо всі стануть працювати, хто ж буде боротися?!»
- У декого замість лоба — лобне місце.

Григорій ЯБЛОНСЬКИЙ.

ГАНЬБА КРАТИІ!



Про нього вже було писано:

«Аллан Грант був прикутий до ліжка, бо провалився в люк. Падіння в люк — глупота з усіх кутів зору. Тоді Грант уже було майже наздогнав Бенні Скола, і тепер лише думка про те, що, випручинувшись з його лаписьк, Бенні прямим ходом потрапив у обійми сержанта Ульяма, дещо пом'якшувала страждання Гранта».

На лиху Бенні Скол вийшов з тюряги того ж дня, коли Аллана Гранта виписали з хірургічної лікарні. І знову Бенні Скол бігав на волі, а детектив Скотланд-Ярду містер Аллан Грант ганявся за ним, аж поки не зламав ногу.

Бенні, ясна річ, потрапив в обійми сержанта Ульяма, а від нього — до лаписьк тюремних наглядачів. А Грант потрапив до лікарні під нагляд сестри Іглтон, яку детектив подумки охрестив Атлантидою.

Атлантида — донька титана Атланта, міфічного карного злочинця, якого олімпійський володар Зевс з метою перевиховання примусив тримати на каркузоряній небосхил.

На таке карколомнє ім'я Аллана Гранта навела велетенська, але на диво гармонійна (і з відповідними пропорціями в усьому) статура сестри Іглтон. Його наречена міс Марта Халлард поряд з Атлантидою виглядала пігмеїкою, хоч сама Марта була аж на голову вища за свого нещасного нареченого.

Тож як міг себе почувати Аллан у присутності античної богині Атлантиди? Справжнім виродком роду людського, на котрого напослі усі відомі комплекси неповноцінності.

— Аніж отак люто зиркати на мене, — якось закинула йому приголомшила жінка-велет, — ви б почitalи добру книжку про любов.

— Ви що, знуваєтесь? — простогнав Аллан.

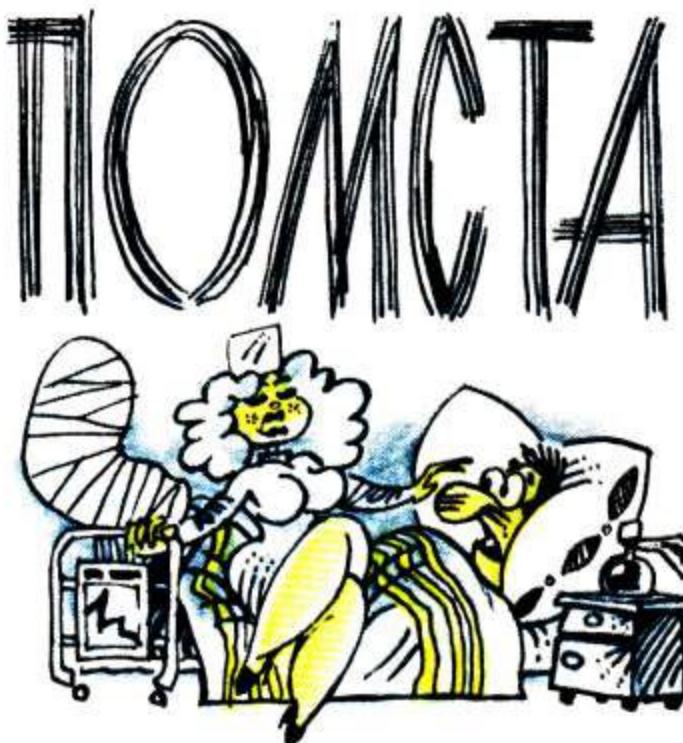
— Анітрохи, — білозубо всміхнулася суперпотужна, може, й на тисячу чуттєвих мегатоннекс-бомба. — Просто я принесла вам книгу про кохання дона Жуана до красуні донни Ханни.

— Читати ще одну фальшивку про давній і досі нерозкритий злочин? — саркастично запитав детектив. — Дзуськи!

— Злочин? Я вас не розумію... Ах, ви, мабуть, маєте на увазі смерть Командора? Так то була дуель, чесний двобій...

ПЕРЧАНСЬКА АНТОЛОГІЯ СУЧАСНОГО ДЕТЕКТИВУ

Юрій ЯЧЕЙКІН



Історичний детектив Джозефіні Тей

— Я маю на увазі вбивство самого дона Жуана! — дратувався Аллан.

— То не вбивство, то кара небесна.

— Була б небесною, якби донна Ханна була янголом...

Йому подобалося дражнити Атлантиду. Хоч у цьому він брав гору!

— А при чому до кари небесної донна Ханна?

Не вижив би Іжак, якби згубив піджак.

Хоч потужний рев, та Осел — не Лев.

Баран — завжди Баран: іде лише на таран.

Закохалася в Кота — і десь поділась Миша та.

Дмитро СОЛОДКИЙ.

обурилася секс-бомба, що загрожувала неочікуваним вибухом.

Аллан Грант не злякався і наполіг:

— То донна Ханна уговтала шляхетного дона Жуана!

Від несподіванки Атлантида аж сіла на ліжко. Однак сіла так невдало, що ледве не зламала Грантові здорову ногу. Але він нічим не виказав своїх страждань.

— Аллан, — заглагала вона, — що ви про це знаєте? Відкрию вам найбільшу свою таємницю: я над усе кохаюся в детективних історіях...

— А в їхніх авторах? — грайливо запитав Грант.

Антична красуня скромно зашарілася. Зараз вона нагадувала цнотливу Венеру Капітолійську. Марта Халлард не йшла ні в яке порівняння, хоч і була вища за Гранта на цілу голову. А пропорції! Де ви ще побачите отакий могутній і хвилюючий чоловічу уяву бюст? Другого такого не знайти! Годі й шукати. Від цього розкішного видовища Алланові Гранту навіть здалося, що він видужує...

— Невже ви не кохаєте Дороті Сайєрс? — під'юджував він її. — Або Елен Макклой? Або королеву детективу Агату Крісті?

Міс Атлантида відповіла напрочуд розумно, хоча в її мелодійному голосі вчувався легкий докір:

— Але ж це було б збоченням... Хіба ні?

Голова у Гранта пішла обертом. Її трохи опуклі, блакитні й глибокі, немов шотландські гірські лохи, очі лагідно обіймали його і ніби пестили у невідчутно теплих променях. Добродійна міс Марта Халлард зовсім випала з його думок...

— А про що я? — нараз хрипко запитав він.

— Про вбивство дона Жуана, — турботливо нагадала вамп-чарівниця.

— Ага! — пригадав до краю виснажений Аллан.

Він кілька разів похапливо ковтнув повітря, аби якось оговтатися. Це був найсуторіший екзамен в його житті. А в ролі невблаганного екзаменатора — сама Атлантида, яка кохається в майстрах детективу чоловічої статі...

— Саму суть, Аллане, — левицею проворкотіла вона. — Подробиці я легко домалюю сама...

Це надало Грантові творчої наснаги (о, богоподібна Музо!) і посилило авторські амбіції.

— Донна Ханна, — почав він, — була дочкою с вого часу. Ревнива і мстива, як усі тодішні іспанські жінки, вона поклала собі будь-що покарати убивцю чоловіка. Але як це зробити? Ось запитання! Адже тоді ще не було емансипації жінок, і вона не могла викликати мерзотника на дуель...

— Яка несправедливість! — зі щирим співчуттям зітхнула надпотужна секс-бомба, що покоїлася на здоровій нозі розчавленого негарними комплексами Аллана Гранта. Серце його калатало, немов у грудях бив дзвін на сполох. А міфологічне диво ласково тупилося в нього, огортаючи чарами олімпійського бога мрій Гіпноса.

— А дон Жуан править свої, — белькотів він, — залишається нахаба до гарненької удови та й усе. Жінка ж тоді була зовсім беззахисна! Де не зустріні її, одне торочить: «Хочу з тобою переспати!»

— Який негідник!

— Ще б пак! Донна Ханна й мовила: «А що скаже мій любий чоловік? Адже він слідкує за мною з осійних небесних сфер». «Я піду на цвінтар і його запитаю! — зухвало зареготав ницій спокусник. — І якщо він не відповість, я вважатиму його мовчанку за згоду».

Ясно було, що для знавіснілого від негідної хтивості дона це була лише забавка. Та ця забавка стала б небезпечною грою, якби Статуя раптом відповіла! І от уночі донна Ханна заховалася за її п'єдесталом. Зухвалець прийшов! Виставив ногу і блазнює: «Гей ти, морський волоцюго! Я сьогодні спатиму з твоєю жінкою! Приходь!» І тоді донна Ханна моторошно загула в адміральський рупор: «Прийду!»

— Кошмар! — здрігнулася богиня.

— Атох! Жах охопив блузніра. На нього аж ніби війнуло потойбічним холодом. Його ще тоді, на цвінтарі, мало не прибив інфаркт. Ну, про пишну учту у донни Ханни всі знають. І ось вона каже: «Любчику, я піду й приготую для нас гніздечко...» «Давно час! — підствобнув безсовісний дон. А донна Ханна пішла і одягла бойові обладунки Командора. І ось залунав важкий, залізний поступ. Холодна, металева рука лягла на плече зухвальця. Серце його від жаху тъхнуло і зупинилося. «Ханя! — сказала Статуя співчутливим голосом донни Ханни... І от скажіть мені, чарівна міс Іглтон, хіба то не був досконалій і досі не перевершений злочин?

Аллан Грант навіть незчувся, як і коли його огорнули пишні і м'які, тремтливі і духм'яні перса. Йому здалося, що він — звідусіль в ніжних пестливих обіймах, як мушля в дорогоцінному шовковому коконі. І він збагнув, що йому вже ніколи не випручатися із цього солодкого полону. Він — бранець дочки цього часу.

Віднині і повік.

Амінь!



Мал.

О. МОНАСТИРСЬКОГО

— Якщо ми підемо в туалет, нам не вистачить на пляшку.

ОЙ ТАМ, НА РИНОЧКУ...

Мал. С. ФЕДЬКА



Мал. О. КОХАНА



— Наш гастроном проводить місячник культурного обслуговування...

Мал. С. ФЕДЬКА



Мал. С. ФЕДЬКА



Мал. А. ЮНА



— А що поробиш? Ми ж перейшли на ринкові відносини...

Під ковпаком

ЧЕРНЕТКА НЕЗАКІНЧЕНОГО ЛИСТА

«Коли революція скасувала літеру «ять», один учитель російської словесності збожеволів». Ільф і Е. Петров.

Вельмишановний та дорогий товаришу генерал, Голово Комітету Державної Безпеки!

От написав «товаришу», а сам подумав, що, може, вже час писати «громадянин», бо який я Вам товариш? Може, тамбовський вовк уже мені товариш? Але коли тамбовський вовк ще мені не товариш, а Ви мені, а я Вам — товариш, то прошу у Вас захисту і допомоги. У порядку нагляду накажіть своїм підлеглим, аби дали мені спокій і можливість, я і всьому радянському народові, які назустріч ринкові чи туди, куди пошле мене (як і весь радянський народ) наше дороге начальство і керівство.

Прошу повірити мені на слово, що я, у разі в цьому виникненні потреба, як і весь радянський народ був там, де слід було бути, і шов туди, куди велили.

Коли я жив при розвиненому соціалізмі, то я розвивав його все більше, хоч інколи мені здавалось, що розвивати його вже далі нікуди.

Коли почалася перебудова, я (як і весь радянський народ) заходився перебудовувати, і зараз, можу довести це документально, готовий перебудовувати що завгодно і скільки завгодно — доти, доки буде що перебудовувати. А коли вже нічого буде перебудовувати, я все одно залишуся чесним громадянином і щирим патріотом.

Але для того, щоб усі перебудовувати, навіть по третьому разу, мені потрібен спокій і душевна рівновага. От іхті мені не дають окремі працівники очолюваного Вами Комітету. Вони або помилюються в мені, або, даруйте, не дуже високо кваліфіковані. Бо коли б усі були високо кваліфіковані, товаришу генерал (а може — громадянин! Непотрібне викресліть), я б не турбував Вас цим листом, а всі проблеми вирішив



би на рівні нашої двірнички. На її особі (тепер її називають «майстрам по прибиранню двору», і в цьому я вічаю глибокі коріння демократії) я ще зуникаюся докладніше, бо з неї все почалося. Я читаю всі засоби масової інформації (за винятком тих, що видаються неформалами), і у мене голова йде обертом. В одних виданнях пишеться, що інституція, яку Ви очолюєте, — єдина установа, що захищає нашу демократію і, насамперед, гласність і таке інше. Що коли б не КДБ, всім нам

червоне світло. В даному випадку мають рацію ті газети, які пишуть, що КДБ — наш друг і захисник.

Але того ж дня, коли я повертається з роботи додому, з даху моєго дому впала цеглина і мало не розчревашла мені голову. Я не виключаю, що цеглину кинув співробітник КДБ, котрий сидів на даху, з метою мене вбити, але не влучив. І в такому випадку мають рацію ті газети, які запевнюють, що КДБ нас погубить.

Виходить, я виявився у списку тих,



якого КДБ вирішило погубити, і тільки невміння Вашого співробітника кідає цеглинами врятувало мені життя?

Інші органи безперервно запевняють, що всі наші біди — нестабільність, заварушки і т. д. — виникають виключно з вини КДБ і що КДБ, як не тепер, то в четверт, ліквидує надбання перебудови, демократії, гласності, котра, зізнається Вам відверто, мені особисто ніколи не була потрібна.

То кому ж вірити? Що ж, не буває дому без вогню і права пролягає десь посередині? Я роблю такі висновки на підставі двох прикладів. Учора Ваш співробітник, переодягнений у форму міліціонера, буквально витягнув мене з-під колін «КамАЗ», бо я, начинавшись інформацією про КДБ, ішов на



дворничі (майстрам по прибиранню двору), але, ідучи на роботу, весь час намагався пригадати, у якої державі триколірний прапор: бордово-блакитно-кремовий. Може б, Ви вказали двірничкі, щоб не закидали чесним громадянам таких звинувачень, бо на роботі я взяв у бібліотеці том Енциклопедії, де вміщено прапори всіх держав, і почав вивчати. Бордово-блакитно-кремового я так і не знайшов. Один з моїх товаришів по роботі, молодший економіст Валуйко, запитав, чи не збирається я роз'язувати кросворд. І тут молодший плановик Цяпца пішов-ва-банк, мабуть, маючи намір перевірити, який колір матиме мое обличчя, коли він скаже: «Та ні! Роман Борисович щось зашифрує з допомогою енциклопедичних статей. Я читав — усі шпигуни так роблять! Я, звичайно, зблід, долоні мої спінні. Цього не міг не помітити Цяпца, він, як казав Штирліц, «засвітив» мене, і тепер я повинствую підковпаком. Поки Цяпца не просигналізує у відділ кадрів, я, ще, може, встигну взяти звіті довідку про свою повну лояльність.

Після випадку з Цяпцею мені все стало ясно. У моїй голові одразу ж спливло кілька епізодів, яким я, через наївність свою, спершу не надав ніякого значення: я пригадав, як трамвайні контролери, перевіряючи мій квиток, буквально свердлив мене очима. Тепер у мене юдини сумнівів: він — Ваша людина. Того разу я трічі пересідав з трамвая на трамвай, і не тому, що хотів заплатити сліди, а тільки так я міг доїхати до свого свата. Виходить, Ваші люди весь час «велять» мені?

Чому мене не взяли ще того разу, не знаю.

Мені також пригадалася провока-

ційна розмова банщика в сауні, коли зайдло про пиво.

Я мав необережність бовкнути, що чеське пиво ліпше від нашого, абсолютно не взвісив до уваги, що Чехословаччина вже вийшла із соцтабору. Бачили б Ви обличчя банщика в ту хвилину! Думаю, він у Вас ходить у майорах, коли не вище.

Я також мав необережність підтримати розмову із сусідкою в ліфті, про те, що все дорожче, а ринок... це ще бабка надаво гадала...

Але, товаришу (може, вже «громадянин»? Непотрібне викресліть) генерал, коли треба, я почеплю на свою балконі прапор (чорвоного!!!) з написом: «Усі на Ринок!» і щоб окремі несвідомі громадяни не подумали, що я рекомендую їм відвідувати ринки Бессарабський, Житній, Сінний, Володимирський, слово «Ринок», як уже назначалося, я напишу з великого літери.

Я ще намагаюсь переконати себе, що всі ці побоювання — витвори моєї вкрай знервованої психіки, але...

Може, правда, мені здалося, але наш сантехнік Іван прилаштував до водопровідної труби підслуховуючий пристрій. Тепер, коли заходить до ванної, труба булькає, гуде і сичить, а коли заходить дружина — тихо. Але що ж можна підслуховувати, коли я там купаюся?

Я сімнадцять років прожив зі своєю дружиною і делікатно натякнув їй на сантехніка Івана. Вона дивноглянула на мене і сказала: «Романе, тебе треба показати лікареві! Я тебе запрошує справжнього екстрасенса!»

Знаю я цих екстрасенсів — зовні в піджаку, а бічні кишені посвідчення майора, коли не полковника КДБ...

Хвилиночку, хтось дзвонить у двері? Двірничка-майор, екстрасенс-підполковник. Зараз... зараз... Пожежною драбиною вилізу на дах. Знаю, що хвилин за п'ятнадцять мене з даху зніматимуть співробітники КДБ, перед одягнені пожежниками, але коли мене не заберуть одразу, я повернусь і додам цю листа з незаперечними доказами своєї лояльності...

Публікація підготував
Микола БІЛКУН.



— Хоче схуднути, бо збирається із делегацією за кордон просити гуманітарну допомогу...

ДУМКИ МИМОХІДЬ

● Скільки ще обраних продовжують іти світлим шляхом до чорних ходів магазинів.

● Ми багато чого навчилися. Навіть семимильними кроками тупують на місці.

Зіновій КУЛІШ.



— Нема вже куди складати. Хоч бери та й у магазині відправляй...

Мій малій, допомагаючи мамі по господарству, викинув усі ложки у відро для сміття і прикрив газетою. Більше того, поставив їх біля дверей, щоб я, повертаючись з роботи, теж включився в домогодсподарську діяльність. Що я, не задумуючись, і зробив.

Замислився тільки тоді, коли увів наш фамільний алюміній забрязкоти у труби сміттєпроводу. Замислився, але так і не здогадався, що ж то весело виделенькувало.

«Що не ордени і медалі — це точна!» — зробив я висновок, знаючи, що їх у мене немає.

Усе з'ясувалося, коли сім'я всілася вечеряті. На столі апетитно парував борщ, але не було жодної ложки. Можете увійти в такій ситуації чоловіка, який, до того ж, за різними клопотами забув пообідати.

З голоду, зрозуміло, я того вечора не вмер. Та й виховний процес сина не дуже виходив за межі мудрих порад Макаренка та Сухомлинського.

Нервувати довелося наступного дня, коли, захекавшись, я обігав кілька господарчих магазинів.

— Ложок немає і невідомо, коли будуть — розводили рукаами напівсонні продавщиці, показуючи на порожні прилавки, де колись виблискували кухні набори, чашки, тарілки, каструлі, чарки, фужери...

— А це питання не до нас,— позіхали мені у відповідь.

Повертаючись додому, згадав, що сусід, який мешкає поверхом нижче, працює на фабриці столових приборів.

— Що це таке?! — ще з порога гнівно пішов я на ногою на настук.

Сусід якраз обідав і тому спокійно зреагував на мій агресивний тон.

— До чого ми докотилися?! — не відавав я. — Ви що, ложки перестали випускати?

— Я особисто виконую план на сто і шість процентів! — гордо відповів він.

— А раніше?

— А раніше — тільки на сто один...

— Так тоді ложки були... Навіть слаборозвинутим країнам допомагали... Ще і в ложку їм щось клали. А зараз у нас ні ложки, ні в ложці... Обігав кілька магазинів — немає! Якщо ви їх випускаєте, то куди ж вони дідухи?

— А це питання не до мене,— байдуже відповів сусід, съорбаючи юшку дерев'яною ложкою. — Мені ось дід на день народження вистругав...

— Нічого не розумію... Ти працюєш, я працюю, він, вона, вони працюють... Виробляємо і ті, і се, і треті, й десяті... Селяни виростили цього року небували урожай, а в магазинах — як і не бувало...

— Ти про саботаж чув? — поклав сусід дерев'яну ложку на стіл.

— Чув... Але ж нас протягом кількох років переконували, що його немає...

— Нічого не розумію. От дивні: я працюю, ти працюєш, він, вона, вони працюють, з саботажем борються... а товарів у магазинах так і не побільшали... Чому? Г? Може, цей саботаж потрібний не тільки ділкам тіньової економіки?

— На ті сусідів нічого не відповів. Він тільки мовчки досьорбав свою юшку.

— Вони її зрозуміло — хіба у сусіда про таке треба питати?..

Михайло ПРУДНИК.

ЛОЖКА

3

ДІСТАНЦІЙНИМ УПРАВЛІННЯМ

ПЕРЧСНЯ



НЕОБХІДНЕ УТОЧНЕННЯ

Мишко, побачивши свиню, Питає, дивлячись на рило:
— Це хто?
— Свиня.
— А що вона Такого наробила?..

Леонід ЮРКОВ.

ЛІЧИЛКА

Коник-поник
Диво-віз
Залюбки
В звіринець віз.
А на возі
Пасажири:
П'ять зайчат,
Більчат чотири,

Три кунички,
Дві лисички,
Потім веприк
Невеличкий.
Мишенят
Один десяток,
Вісімнадцять
Поросяток.
Коник-поник
Віз везе,

Коник гривкою
Трясе.
— Хто,— питає,—
Любі діти,
Хоче всіх
Перелічити?

Леонід КУЛІШ-ЗІНЬКІВ.



НЕ ДІЖДАЛАСЬ

Йде зі школи Надійка і плаче.
— Що сталося, Надю? — питає сусідка.
— Я одержала п'ятірку, — ще дужче зарюмала Надійка.
— То чого ж ти плачеш? Радіти треба.
— Ага, радіти... Моя бабуся он цілий місяць гостювала у нас і кожного дня говорила: «Коли ж я нарешті побачу в твоєму щоденнику п'ятірку?». І от я сьогодні несус п'ятірку, а вона вранці уже поїхала додому...

САШКОВЕ СТАРАННЯ

Надійка каже своїй однокласниці під час роботи на пришкільній ділянці:
— От цікаво, Людо: минулого разу Сашко лінувався, більше сидів, ніж робив. А сьогодні, дивись як старається. Просто дивно.
— А що ж тут дивного? — озвалася Люда. — То ми працювали самі, а сьогодні й вчителька з нами.

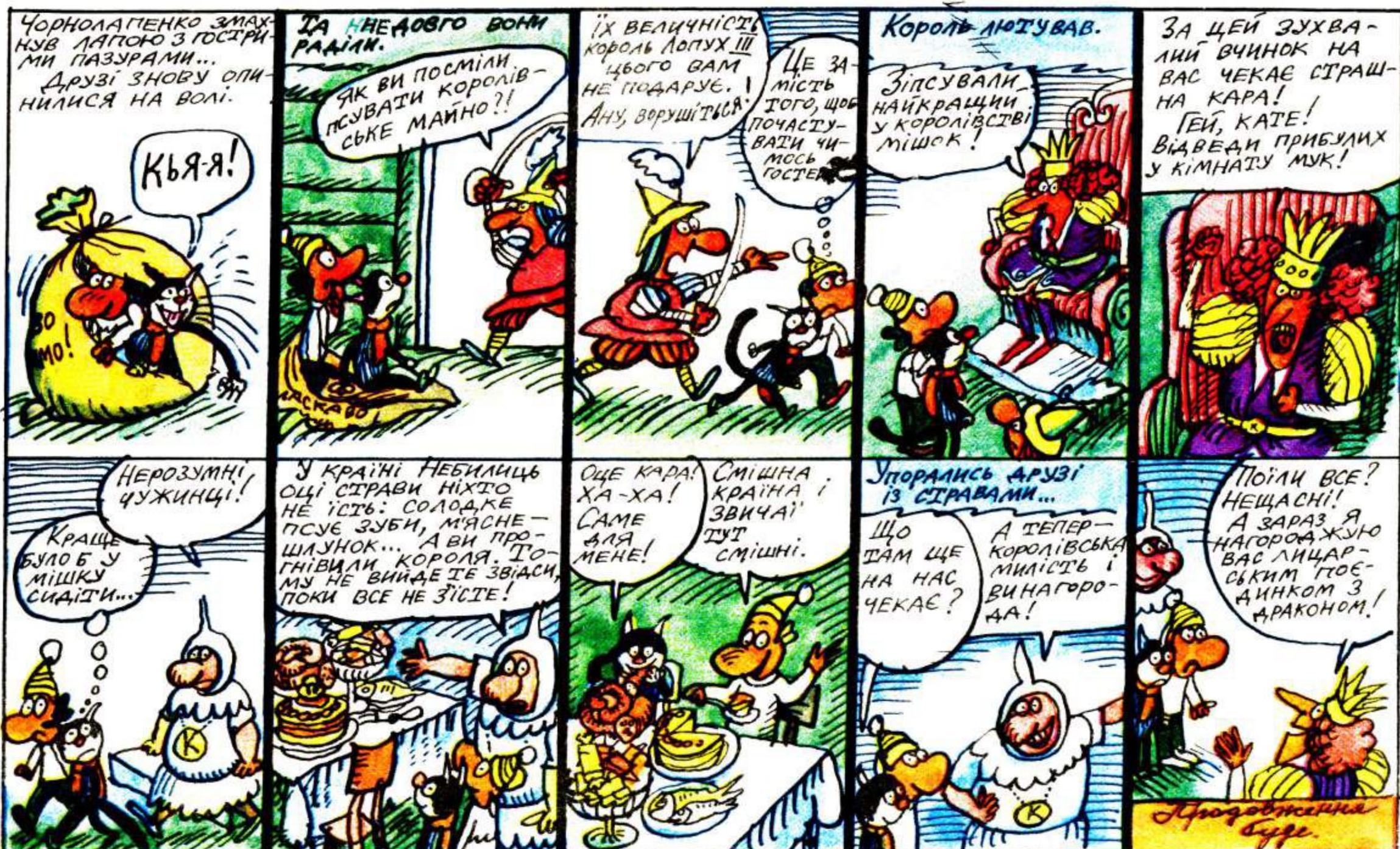
Микола ГЕРАСИМЕНКО.



Анатолій Василенко

3

КРАЇНА НЕБИЛИЦЬ



ЗАГАДКИ ПЕРЧЕНЯТКА

Із чотирьох складалась літера —
в лугах траву косила.
Як хтось одну з тих літер
витер —
за ніс мене вкусила.

[Коса, оса].

Володимир КЛЕНЦ.

Ходить все життя в одній,
у сорочці кам'яній.
Отака невдаха!
Хто це?

[Черепаха].

Володимир ШЕСТАКОВ.



З глибоким сумом змушені констатувати, що логіка читачів, які надіслали відгуки на фейлетон «Коза та восьмеро бичків» («Перець», № 14 за 1990 рік), набагато переконливіша за аргументи заступника прокурора Житомирської області М. П. Шадура, викладені в офіційній відповіді на перчанський виступ. Скажімо, якби заступник прокурора області уявив би й відверто запитав: ви що, шановні, справді вважаєте, що на Житомирщині запанувала соціальна справедливість і рядовий колгоспник має такі ж права, як голова колгоспу,— то б ми перші, уражені таким правоохоронним аргументом, хоч і без особливої радості, побажали б Івану Петровичу Грицуку багаторічної і безаварійної їзди на придбаній ним «Волзі».

Та в тім-то й річ, що, підтвердивши викладений у фейлетоні факт придбання автомобіля ГАЗ-24 головою колгоспу імені Леніна Попільнянського району І. П. Грицуком, заступник прокурора побудував свої висновки про законність даної покупки не на риторичному запитанні, яке містить у собі й красномовну відповідь, а на переконаності, що в редакції працюють люди, які не відрізняють чорного від білого і навіть плутають ці кольори.

Втім, судіть самі. У фейлетоні йшлося про те, що, коли вірити документам рязаготконттори, голова колгоспу імені Леніна Іван Петрович Грицюк лише за один місяць продав аж вісім бичків, дві свиняки і кілька сотень курей, за що йому — як най-най-найкращому здавачеві худоби — поза всякою чергою і було продано автомобіль ГАЗ-24, тобто оту омріяну «Волгу». Якщо ж вірити довідці Сокілчанської сільради, то у господарстві І. П. Грицука перед тим худоб'ячим бумом була лише одна коза-дереза та 16 курочок-шкабатурочок.

Справді, розшифровує заступник прокурора області, 28 червня 1989 року Грицюк І. П. уклав з коопзаготпромом Попільнянського райСТ угоду, згідно з якою він зобов'язується, починаючи з 1989 року, протягом трьох років продавати кооперації по 1200 кілограмів м'яса у живій вазі і по 300 кілограмів м'яса птиці, а вона, кооперація, в особі правління райСТ — продати йому в 1989 році легковий автомобіль ГАЗ-24 «Волга». Далі він же уточнює, що, відповідно до таких-то положень і постанов, угоди про реалізацію легкових автомобілів укладаються на конкурсній основі з кращими здавачами м'ясопродуктів.

Але якщо 28 червня Іван Петрович лише уклав угоду з обіцянкою протягом наступних трьох років завалити заготконтору м'ясом, а подібні угоди, відповідно до положень і постанов укладаються на конкурсній умові, то на якій підставі правління СТ зобов'язувалося уже в 1989 році, по суті авансом, продати йому «Волгу»? Воно що — настільки було упевнене в твердому слові Івана Петровича, чи, може, голова зарекомендував себе найактивнішим здавачем у минулому? Так начебто ж ні. У 1987 році він ощасливив кооперацію 210 кілограмами м'яса, ще через рік здав, щоправда, більше, але навіть до тонни не дотягнув. Отже, підстав для довір'я авансом не було.

Однак уже 30 червня 1989 року правління

Попільнянського райСТ за погодженням з райвиконкомом прийняло рішення реалізувати Грицуку І. П. легковий автомобіль ГАЗ-24 «Волга». Виняткова оперативність: двадцять восьмого червня лише уклали угоду, а через два дні уже й підсумки конкурсу підбили, і рішення прийняли, встигнувши погодити його з райвиконкомом. Що ж на неї надихнуло? Річ у тім, що на цей момент за Іваном Петровичем уже рахувалося 3454 кілограми зданої яловичини і три центнери пташиного м'яса, або 7 бичків вищесередньої вгодованості, дві свині і 143 качки.

Найперше запитання, яке виникає: коли ж він устиг таку прірву домашньої живності вигодувати? Неваже за той час, поки в райСТ передруковували угоду? А вже потім замислюєшся глибше: може, заступник прокурора області помиляється, називаючи Грицука головою колгоспу? Може, Іван Петрович — не голова колгоспу, а орендар чи фермер? Бо все-таки виростити сім бичків вищесередньої вгодованості, двоє свиней і півтори сотні качок, поєднуючи це з головуванням, таки ж складнувато. Щоправда, Грицюк І. П. пояснив перевіряючим: три бички і качок виростив він сам, два бички і дві свині виростила його маті, а ще двох бичків виростив разом із сусідом Яковенком.

Звичайно, пощастило Іванові Петровичу на сусіда, який до того ж підтвердив, що бичків він і справді вирощував разом з головою. Добровільно перекласти на себе подібний клопіт і не претендувати при цьому навіть на запасне колесо від лімузина — такі добре люди не в кожному колгоспі є. Видно, й напарник не в ледачих був. Ніби аж бачу, як, відкерувавши колгоспом, упоравши своїх трьох бичків та півтори сотні качок, Іван Петрович звалює на плечі клунки з кормами і мершій біжить до сусіда, підсобляє йому, а потім, немов на крилах, хоч і знову ж таки, з клунками, летить допомагати матері. А це, до речі, набагато складніше, ніж займатися, скажімо, важкою атлетикою. Кожному селянину відомо, скільки потрібно перетягати кормів, щоб довести до кондиції сім бичків і півтори сотні качви. Не кажучи вже про те, де їх стільки узяти.

І нарешті — про довідочку сільради про козу-дерезу та шістнадцять курочок-шкабатурочок, які начебто були в господарстві голови колгоспу «станом на перше січня». Секретар сільради Новаковська Н. М. пояснила представникам прокуратури, що запис у погосподарську книгу зробила зі слів дружини Грицука І. П., яка сказала, що в їхньому домашньому господарстві є лише кози і кури. А Іван Петрович стверджував, що на той час були й бички та качки.

Звичайно ж, представники прокуратури повірили Івану Петровичу, а не секретареві сільради і дружині Івана Петровича, бо саме пояснення голови колгоспу органічно вплітається у канву прокурорської логіки. Позаяк інакше довелося б визнавати угоду недійсною, покупку «Волги» — незаконною, а це б уже починало бути чимось таким, що зовсім не схоже на справедливість...

В. БОНДАРЕНКО.

Житомирська область.

У КОЖНОГО СВОЄ

Сусідки ввечері зустрілись.
— Біда мені, життя немає,
Знов з чоловіком посварились:
Не цим, так тим мене діймає...

— Щаслива! А з моєго Романа
Хоч слово витягти — так де там!
Газету в руки — й до дивана...
Не чоловік — Роман-газета.

Василь СТОЛЯРЕНКО.



Мал. В. ЧМИРЬОВА



— А тепер кидай! От буде потіха!..

Мал. А. БОРДУНІСА



— Спасибі мафії: сірників не стало — й пожеж поменшало...

Н ОВЕ, безперечно, народжується в музиках. Хоча точно сказати, як то довелося помучитися пологами матусі одного вельми несподіваного дитятка і хто його безпосередній батечко, ми не в спромозі. Таїнство зачаття, плодовиношування та самих пологів було витримано в дусі класичних зразків бюрократично-адміністративної ери. Навіть багато хто з членів нашого незалежного парламенту, кажуть, тільки рота роззявив.

А втім, запідозрити його, наш можновладний парламент, у повній непричестності до народження цього знаменитого немовляти усе ж не можна, бо ідея створення чогось такого давно вже носилася в повітрі. Отож від батьківства йому, вважай, не відкрутичися. Тільки поки він ото терся, м'явся і зволікав, потенційна мама — Рада Міністрів — узяла й... Словом, узяла всю відповідальність на себе. Ось так і народилася вона, наша теперішня гордість — Купонна Система. Слава богу, хоч чимось погордитися можемо. А то відвіклий від парадних маршів народ, було, вже зовсім занудьгува.

Розглядати цей радісний факт з усіх боків — юридичного, економічного, соціального і так далі — ми, проте, не збираємося. Бо, по-перше, на те є ціла купа радників, консультантів та експертів, а, по-друге, поїзд уже, як кажуть, пішов. Відзначимо тільки, що батьки системи переслідували мету якнайблагороднішу — та й не одну: покласти край ажіотажному попитові, заморозити еверести грошових накопичень, припинити вивіз дефіцитів за межі республіки. І досягти цього, як твердять у компетентних колах, певною мірою ніби вдалося.

Проте не будемо перебільшувати: саме тільки певною мірою. Бо ділити громадський пиріг, коли він тане і худне просто на очах, стає все важче. До того ж, верткий спекулянт, проти якого, головним чином, і було спрямовано нововведення, тут же знайшов у ньому сотні щілин і лазівок для себе. І вже на одному з київських базарів ніде не працюючий представник сонячного Закавказзя Махмуд Магомедов Батран-Огли пропонує бажаючим чужі картки споживача вартістю 50 карбованців по півтори сотні за штуку. І вже інкасатора купонів Каланчацького агропромбанку (Херсонська область) В. Лавриненка затримують у місті Краснoperекопську (Крим) під час жвавого розповсюдження поцуплених на роботі купончиків. До речі, після того, як ця інформація прозвучала по Українському радіо, в студії залинуали розгнівані дзвінки одного з керівників республіканського Агропромбанку: що це ви, мовляв, там небилиці розказуєте? Ніяких купонних інкасаторів у вказаному вами регіоні ми не тримали і не тримаємо! А ну негайно давайте спростування!

Мал. А. АРУТЮНЯНЦА



— Купиш, парубче, шкарпетки — тоді й свататись приходь...

ВАЛЯЙТЕ, ХЛОПЦІ, ВИЯВЛЯЙТЕ!

ДУМКИ З ПРИВОДУ ПОЯВИ НА СВІТ ОДНОГО НЕМОВЛЯТИ



Як з'ясувалося, підвелася керівного товариша непоінформованість: колись — і справді не тримали, а тепер — довелось... І, хоч як то прикро для репутації Агропромбанку, а на подібні посади, через клятий поспіх, не скрізь потрапили чисті на руку люди.

Та й чимало інших неприємностей наробыв ото поспіх. Іще не встигли деякі підприємства та організації окупонити всіх працюючих, а відділи соціального забезпечення — пенсіонерів, як уже «ліві» картки споживача цілими зграями почали випурхувати з друкарень і видавництв, приземляючись на липкі долоні темних ділків. Не дрімали й самодіяльні умільці — віртуози художніх підробок. У правоохрані органі косяками пішли сигнали про десятки способів, за допомогою яких одні й ті ж купони по кілька разів запускаються в обіг...

— А можна ж було все це передбачити,— з жалем у голосі каже заступник начальника відділу Управління боротьби з розкраданням соціалістичної власності МВС УРСР В. М. Бойченко. — Якби ж при розробці цієї системи спіталися й нас, оперативників. У когось корона з голови не спала б, зате ми, спираючись на свій досвід, змогли б підказати, як перекрити канали для зловживань. А то тепер нам наказують, давайте виявляйте порушників та притягайте таких-сяких до відповідальності! Спустили сувору службову інструкцію... Ну, ми й виявляємо. А от щодо притягнення... До чого ж ти їх притягнеш, якщо в законодавстві статті відповідної не передбачено?!

Розмова ця відбулася, зверніть увагу, напри-

кінці грудня. Минуло майже два місяці з часу суцільної всеукраїнської купонізації, а міліції все ще доводилося ламати голову над кросвордами: як от, приміром, боротися з бідним студентиком, котрий вирішив «загнати» свої купони, щоб якось дотягти до «стипухи»? І якщо студент хоч декана боїться, а робітник — хоч і не дуже — директора, то кого було боятися безробітному підданому братньої республіки, який безтурботно промишляє в українській столиці досить кусочками для нашої з вами кишені квіточками, а попутно готовий торгонути усім, чим приайдеться — від порнолистівочки до кулемета, не кажучи вже про купони, яких він при бажанні дістане скільки завгодно й коли завгодно?.. І лише перед самим Новим роком Президія Верховної Ради нарешті схаменулася та ощасливила нас указом про кримінальну відповідальність за подібні штучки.

Отож і не дуже-то віриться у мажорні запевнення як безпосередніх, так і побічних батьків нашого скороспеченого і, широко кажучи, явно недоношеного дитятка в тім, що воно відразу так-таки й зняло добрячий шмат посталих перед республікою проблем. Щось не дуже затріщали магазинні полиці від дефіцитних товарів, зате проблем додалося по зав'язку. І поліграфістам, і міліції, і продавцям, і покупцям, змушенним вистоювати довжелезні черги навіть там, де їх раніше не було. А надто тим, хто одержує мізерні пенсії та зарплати. А в деяких областях при купонах збереглися ще й талони: на пшено, макарони, борошно, крупи, тютюн (або, як висловилася в одній сім'ї мала доня-дотепниця, «талони на тю-тю...»). Ну й, до речі, по всій республіці — горе兹іні талони на цукор...

Правда, велемудрі батьки Системи невтомно працюють над її вдосконаленням — то міняючи колір купонів, то урочисто привласнюючи кожному з них персональний порядковий номер, то, нарешті, сміливо розробляючи далекодійчі проекти купонів багаторазового використання... З тим, бачте, прицілом, щоб у недалекім часі взагалі перейти на цілком незалежні і суверенні гроші. Сенс у цьому, мабуть, і справді є. Але все те дасть прекрасні плоди і викличе в народі радість безмежну лише за тієї умови, якщо ми не гнатимемо коней та не боятимемося питати поради в розумних людей. Щоб ті люди потім про нас не казали: «Де наш Макар не повернеться, за ним скрізь золоті верби ростуть...» Та й чого ж би їм не рости: що швидко робиться, те сліпим родиться.

В. БОЙКО.

КІНЬ І СВІНЯ

— Ну, як поживаєш? — спітала в Коня, Зустрівшись в дворі, ожиріла Свиня. Махнувши хвостом, відказала Коняка:

— Працюю, як віл, а живу, як собака.

ЩЕ ПРО КРИТИКУ

Критикує Гору Камінчика кожна, Бо згори дозволили й сказали: «Можна».

ПАРАДОКСИ

Свої продукти гноїмо, А закордонні з радістю їмо.

ДО НОВИХ ВИСОТ

— Все ширше й вище.. До нових висот! Гукав на весь город Осот.

РЕЗОЛЮЦІЇ І РЕВОЛЮЦІЇ

Ще не було у світі революцій Від постанов, інструкцій й резолюцій.

Юрій КРУГЛЯК.

**СУМСЬКІ
ПРИДИБЕНЦІЇ**

**НОВІЙ ШКОЛІ —
НОВУ ПРОГРАМУ**

СУМИ. (Кор. ТАП). Нова школа № 24, судячи з усього, переїде на вивчення цивільної оборони вже з першого класу. Це дасть можливість кожному учневі, натягнувши протигаз, хоч зрідка з насоловодою вдихнути повітря, очищене від випарів міської фекальної станції, розташованої поруч.

УНІВЕРСАЛЬНИЙ ТОВАР

народного споживання виробляє Шалигінська пекарня Глухівського району. Перші дві години його, не без деяких труднощів, можна використовувати як хліб. Далі, залежно від потреби, — як будівельний матеріал або ковадло. Твердість гарантується!

МАФІЯ НЕ ПРОЙДЕ!

У Сумах поширюється чутка, що на пустир по вулиці Паризької Комуни поклала око місцева мафія. Вона планує використати його як стартовий майданчик для своїх службових вертолітів.

ТАП уповноважений заявити: це злісний наклеп. Як і два роки тому, коли на вищезгаданій території було знесено приватні будинки, керівництво об'єднання «Хімпром» має твердий намір закласти тут житломасив для робітників об'єднання. Незрозуміло тільки одне: для чого було так поспішати, якщо невідомо, в якій п'ятирічці розпочнеться будівництво?

КУМОВІ ГІРШЕ

Як не старався Іван Крижавко, а таки не дотягнув додому без пригод: на останній сходинці спіткнувся і змушений був впovзати до світлиці навкарачки.

— А щоб ти вже інакше й не ходив ніколи! — накинулася на нього Ганна. — А щоб тебе!..

— Жінко, цить! — зробив марну спробу звестися на ноги Іван. — Наш кум Самохвал ще в гіршому стані. Поглянь у вікно: лежить у калюжі, наче порося, а по ньому чорти скачуть...

Никанор ДУБИЦЬКИЙ.

**ЧОМУ ЗАТИХЛИ
ДЕПУТАТИ?**

ЖИТОМИРСЬКА область. (Кор. ТАП). Гучно гепали себе у груди кулаками майбутні депутати Овруцької райради. У своїх передвиборних платформах усі вони мали пункт — боротися за чисту природу. Вибори відбулися, а райсільгоспхімія, як і раніше, спокійнісінько розпорощує під час транспортування по вулицях міста порошкоподібні хімікати — склади її розташовано в зоні Овруча. Депутати ж наче води в рот набрали і бояться проглотити. Бо вміст нітратів у ній в чотири-вісім разів перевищує допустиму кількість.

**ТОРЖЕСТВО
БЕЗ ПОВІДОМЛЕННЯ**

ЧЕРНІГІВСЬКА ОБЛАСТЬ. Велике торжество справедливості відбулося в селі Оленівці Борзнянського району. Викинута минулого року з роботи буцімто за те, що не пройшла атестації, а насправді — за критику, за викриття безладдя, окозамилювання, приписок у місцевій середній школі, керованій М. Г. Труханом, учителька Марія Андріївна Бреус наказом того ж директора поновлена на роботі. Правда, не тому, що у М. Г. Трухана прокинулась совість, а тому, що республіканська Прокуратура опротестувала незаконне звільнення.

Однак, видавши наказ, директор школи чомусь забув офіційно повідомити цю радісну новину найбільш заінтересовані особи — вчительці Бреус. Отож вона й досі не знає про остаточне торжество справедливості. А від цього торжества до нового звільнення — за прогул — лише один крок.



СМІХ — НЕ СТАРІС!



ФАЛЬШИВИЙ СВІТ

— Ой, куме, який нині світ фальшивий! Один другого тільки хотів би ошукати. Вчора дав мені якийсь панок у місті фальшивих два золотих за картоплю.

— А ну покажіть, як виглядають! — Е, я вже не маю! Якось пощастило мені дати їх в однім склепі* за шкіру.

(Буковинські анекdoti кінця XIX — початку XX століття)



ДОБРІ ЖІНКИ

МАКСИМ: — Моя жінка так залатала мені свиту, що ніхто не може пізнати, де вона залатана.

ІВАН: — То ще нічого! Моя жінка так випрала мені сорочку, що ніхто не пізнає, чи вона випрана.



**ДВОЛІТНЯ
ГАРАНТІЯ**

Злодій за крадіжку годинника дістав два роки.

Почувши вирок, сказав, здивований:

— Диви, годинникар знате наперед, бо на годиннику таблицю привісив: «Дволітня гарантія».



ДОБРА КАВА

Під час однієї інспекції питає полковник солдатів:

— Може, хто має яку скаргу?

— Так, пане полковнику! Попросимо це покушувати, — і подали йому каву.

— Що? Та то дуже добре! Я ще в житті не єв такої зупи**.

** Зупа — тобто: суп.

Подав Ігор АРТЕМЧУК.

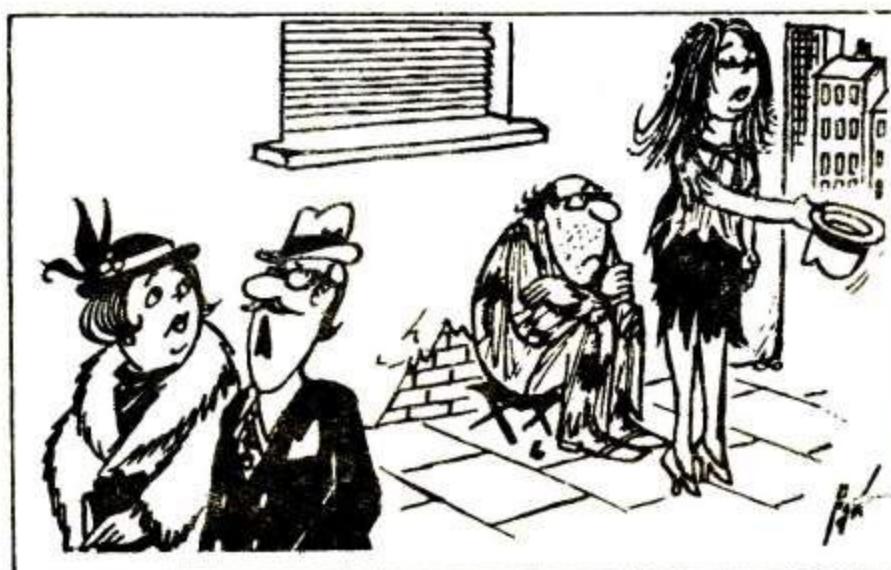
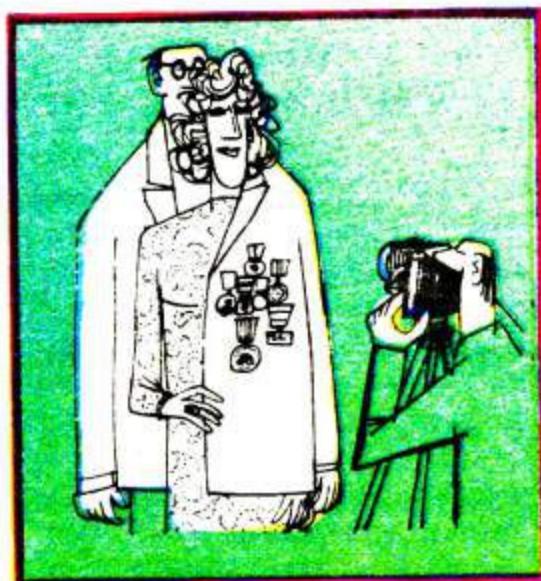
* Склеп — крамниця.

ІНОЗЕМНИЙ ГУМОР

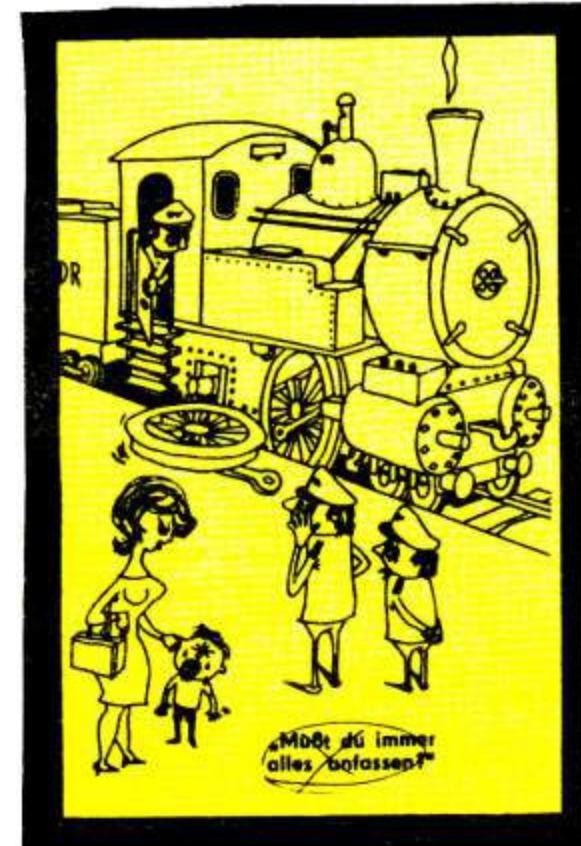
Малюнки з журналів: «Квік» (Гамбург), «Ойленшпігель» (Берлін), «Рогач» (Братислава), «Мофтул Роман» (Бухарест).



— Ви що — не бачите напису, що звірів годувати не можна?



— Фірма збанкрутувала, але секретарка залишилась вірною директорові.



— Завжди ти все чіпаєш...

До 120-річчя від дня народження Леся МАРТОВИЧА

ЯК ВСТИГАТИ

Лесь Мартович сидить у гурті своїх друзів. Вони поважають його за точність. Але якось він запізнився, і всі розуміють, що без поважної причини тут не обійшлося. Йому кажуть:

— Ми розуміємо, Лесе, що ти, як заступник адвоката, не розпоряджаєшся собою. Довкола твоєго столу зранку до ночі клієнти, мов мухи довкола розлитого меду...

Лесь Мартович допиває склянку пива:

— В мене три різні профілі... Я юрист, парубок, ще й письменник. Як же я можу встигати?..

ЖІНОЧЕ ПИТАННЯ

Авторка сентиментальних романів, дуже наївна К. Г., звернулася до Мартовича:

— Кажуть, що ви запеклий соціаліст. А я цьому не вірю. Скажіть мені, як соціалісти вирішують жіноче питання.

— Для нас, соціалістів, жінки — це не питання, а клас. Тільки досі ми не дійшли згоди щодо того, який це клас: гноблених чи гнобителів.

ЧОМУ НЕ ОДРУЖИТЬСЯ?

— Лесе, чому ви, до ста чортів, так довго не женитесь?

— Поки що не можу.

— Чому?

— Я нещасливо закоханий у доньку одного спекулянта, який обіцяв мені видати мою книжку. Я переконаний, що коли він видасть мою книжку, то зробить кращий інтерес, ніж коли видасть за мене свою дочку.

ДОВГИЙ ЯЗИК

Дехто боявся дотепів і соковитих епітетів Мартовича, проте він не мав злісного наміру осміяти будь-

кого. Смішні люди та їх звички розбуджували у нього сміх тому, що він розпізнавав їх з першого погляду.

— Кажуть, «Мартович має занадто довгий язик», — кепкував він, — а хто ж мусить його мати, як не галицький адвокат, який меле ним з ранку до ночі?!

ПОЕТИЧНЕ БЕЗЛАДДЯ

Лесь Мартович поводився зі своїми рукописами недбало: вони валялись у нього поряд з тютюном і посудом «у поетичному безладді».

— Безладдя на моєму столі, — жартував він, — це те єдине, на підставі чого інтелігентний критик міг би зробити висновок, що я — поетична душа.

ІСТОРІЯ З ГРІШМИ

Василь Стефаник до Мартовича:

— Ти знаєш, Лесе, недавно один купець хотів позичити в мене грошей. Він не знав, що я сам позичаю в інших.

Мартович на це:

— А мені трапилося ще смішніше: один знайомий сам запропонував, що позичить мені гроші, не знаючи, що я їх не зможу повернути.

Подарунок усмішкою

ПЕРЕВІРИВ

Прокіп позичив у Григорія сто карбованців і довго не повертає. Минуло багато часу, і вони зустрілися.

— О, Григорій! — вигукнув Прокіп. — У тебе колись щось брав, ти мені частіше про це нагадуй, бо у мене пам'ять дуже слабенька.

— Не клопоччися, Прокопе, твоя

дружина, Антоніда, вже віддала мені твій борг, рівно двісті карбованців.

— Яких двісті?! — закричав Прокіп. — У мене дуже чудова пам'ять: я позичив у тебе сто!!!

— Не хвилюйся. З пам'яттю у тебе й справді все гаразд.

Повідомив Г. ПАПУШ.

м. Пирятин.

ЩЕ ЖИТИМЕ

— Ти чому не в школі? — запитав батько сина, побачивши, що той гуляє вдома.

— А в нас учителя нема,— відповів хлопець.

— Як це — нема? — спантеличився батько. — Він що, пропав безвісти чи помер?

— Та ні, він одружився...

— А-а... Ну, то ще житиме,— зробив висновок батько.

ЩИРА ВІДПОВІДЬ

На ринку покупець дорікнув жінці, котра продавала городину:

— Ох, тіточко, і дорогі ж у вас помідори!

— Хе, дорогі,— щиро сердно повідала власниця овочів — Знали б ви, скільки я на них міндобрив утратила!..

ДЕФІЦІТ

— Ну, скажи, хіба в тебе є совість після цього?! — картає мама синочка.

— Немає! — Дефіцит,— розводить руками хлопчик.

Повідомив Т. ІВАНЧУК.

м. Камінь-Каширський на Волині.



До кабінету директора увійшов головний інженер. У руках він тримав шматок чогось, що нагадувало пластилін.

— Товаришу директоре! — радісно вигукнув він. — Експеримент вдався! Ми одержали! Ось воно...

Директор здивовано подивився на головного інженера та обережно спитав:

— А що це?

— Ми це ще не з'ясували, але дослідження тривають!.. Оце ж воно є, — сказав головний інженер та протягнув директору те, що тримав у руці.

— Г-м-м, воно світиться?

— Так, навіть удень.

— У воді плаває?

— Плаває.

— Гнеться?

— Ще не з'ясували.

Директор відкинувся у кріслі та замислився.

— Схоже на тексипексит.

— Я б не сказав. Тексипексит горить без диму, а це дуже чадить!

— А як воно себе поводить при низьких температурах?

— Ламається.

— Так тоді ж це піксіфіксон!

— Hi, товаришу директоре, коли б воно справді було піксіфіксон, ми б вже давно злетіли в повітря!

— Ну, а у спирті розчиняється?

— Певна річ!

— Ну й..

— Нічого... можна... пити.

— Виходить, це — фіксітоксон??

— Ми теж так гадали. Але фіксітоксон, коли знаходиться у рідині, пускає бульки.

— А воно?

— Не пускає.

Директор обурився.

— Так що ж ви там знайшли? Пацюки його їдять?

— Так, але потім умирають.

— А мухи?

— Їдять, але не вмирають.

— У такому разі — це клексілоксон!

— Клексілоксон шумує!

— Може, клексілоксон-триплекс?

— Hi, можливо, це антиматерія!

— Що ж мені із вами робити? Винахідники!.. Інженери!.. Добре, закінчуйте скоріше свої дослідження, узгоджуйте, встановлюйте договірну ціну, а зранку знову продовжуйте, як і раніше, виробляти звичайну замазку для вікон.

Переклав О. КРОТКОВ.

НАВІЩО

УСМІШКА

— Минулого тижня я мав нагоду зустрітися з Миколою Панасовичем і...

— А хто такий Микола Панасович?

— Тю, ти не знаєш Миколи Панасовича? А Віктора Омеляновича ти знаєш?

— Поняття не маю, хто такий.

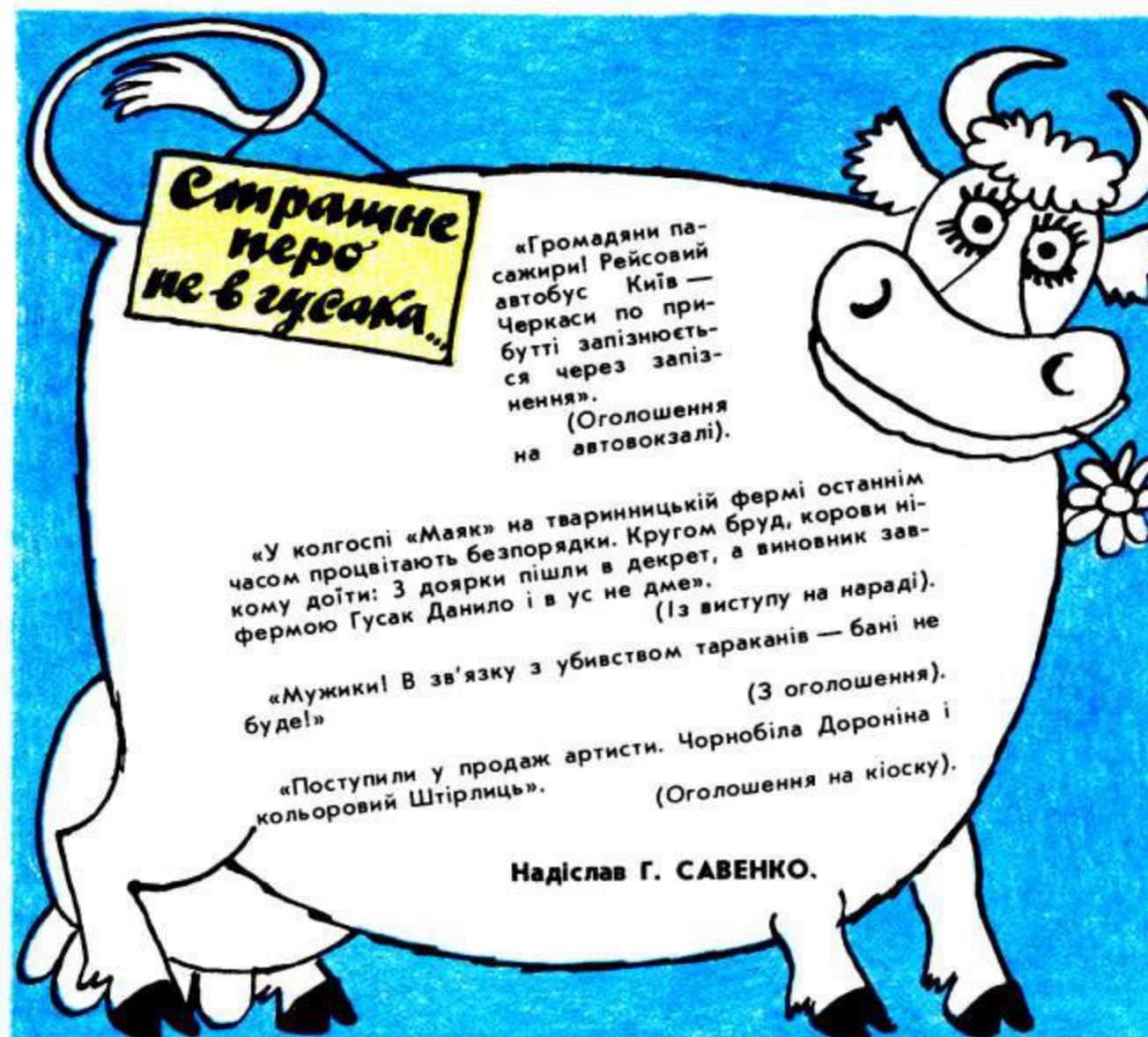
— Ну, ти даєш! Та це ж зятько самого Федора Філімоновича. Чи, може, ти його не знаєш?

— Аніскілечки.

— У такому разі, старий, ти пропащай чоловік. Це ж — потрібні люди. І їх не знати?.. Як можна отак на світі жити?

— А навіщо мені їх знати, коли вони мене не знають.

Іван ТОКАРЧУК.
Волинська область.



З АМЕРИКАНСЬКОГО ГУМОРУ

ЦЕ ТАК МИЛО...



У купе вагона навпроти літньої леді приємної зовнішності сидів американець. Уже кілька хвилин він зосереджено жував свою жуйку, як раптом леді, нахилившись до нього, сказала: «Це так мило з вашого боку — пробувати зав'язати зі мною розмову, але я повинна попередити вас, що я зовсім глуха».

ДОБРОЗИЧЛИВЕЦЬ



Якось комедійний актор Гаррі Гершвілд розповів історію про помираючого диктатора, який, перебуваючи в кисневій палаті, буквально танув на очах. Біля узголів'я сидів його заступник, і в нього рікою текли слози.

— Не побивайся так, друже, — ледь вичавив із себе диктатор. — Я хочу, щоб ти знову: за твою відданість я відписую тобі мої гроші, мої автомобілі, мій літак, заміський маєток, мою яхту...

— Спасибі... дякую вам, — промімрив спадкоємець. — Ви такі ласкаві до мене. Скажіть тільки, чи є щось таке, що я міг би зробити для вас?

— Так, є, — обізвався хворий, судорожно хапаючи повітря. — Прибери-но свою ногу з кисневого шланга!

ОБЕРЕЖНІСТЬ НЕ ЗАВАДИТЬ



Молода жінка придбала у фірмі «Товари поштою» модну перуку. Коли розгорнула покупку, то виявила вкладену в бандероль пам'ятку такого змісту: «Оскільки не виключена можливість, що перука може зсунутися з голови, слід знімати її перед сном. Відомі випадки, коли чоловіки, злякавшись раптової появи з-під ковдри невідомого волохатого створіння, завдавали виробу значного пошкодження».

Переклали Степан ГРИЦЕНКО та Володимир СИТИН.



Головний редактор Ю. ПРОКОПЕНКО.

Редакційна колегія:

В. БОЙКО,

В. БОНДАРЕНКО,

А. ВАСИЛЕНКО,

П. ГЛАЗОВІЙ,

В. ЗЕЛІНСЬКИЙ

(головний художник),

Ю. ІЩЕНКО

(відповідальний секретар),

Д. МОЛЯКЕВИЧ,

М. ПРУДНИК,

І. СОЧИВЕЦЬ,

В. ЧЕПІГА

(заступник головного редактора).

Засновник — видавництво

«Радянська Україна».

Співвидавці:

видавництво

«Радянська Україна»,

редакція журналу «Перець».

Зареєстровано

Держкомітетом УРСР по пресі.

Свідоцтво серія КП № 140.

Журнал «Перець» № 4 (1934)

(на українському языку)

Издательство «Радянська Україна».

Здано до набору 17.01.91.

Підписано до друку 05.02.91.

Формат 70×108/.., Папір офсетний № 2.

Офсетний друк, 2,8 умовн.-друк. арк.

14 умовн. фарб.-адб. 4,1 обл.-вид. ерк.

Тираж 1104 350 прим. Зам. 01100041

Ціна 50 к. (для передплатників — 40 к.)

© Журнал «Перець» 1991 р.

Видавється з січня 1927 року.

Виходить двічі на місяць.

Адреса редакції:
352847, Київ-47,
проспект Піраміди, 50.

Телефони:
приймальні 441-62-14,
відділу листів та скарг
441-89-38, 441-89-15,
художнього відділу 441-89-11.

Адрес редакції:
352847, Київ-47,
проспект Піраміди, 50.

Для телеграм: Київ Перець.

Рукописи не повертаються.
Передруковуючи із журналу матеріали,
треба обов'язково посилатись
на «Перець».

Журнальний комплекс
видавництва «Радянська Україна»,
252146, Київ-146, вул. Героїв космосу, 6.
Журнальний комплекс
издательства «Радянська Україна»,
252146, Киев-146, ул. Героев космоса, 6.

Теми малюнків цього номера придумали: В. Адамович, С. Вєткін,
О. Гуцол, Р. Друкман, Ю. Іщенко,
О. Коноваленко, Л. Телятников, С. Федко.

ФК у Казці...

